즉시 배포용: 2016 년 10 월 11 일 **ANDREW M. CUOMO** 주지사

CUOMO 주지사, 8 명의 순직 소방영웅들을 추모

선언문에는 순직한 영웅들을 기리며 소방관 감사일과 화재예방의 주를 선포

Andrew M. Cuomo 주지사는 오늘 엠파이어 스테이트 플라자에 있는 희생된 뉴욕주 소방관들을 기리는 기념비에 8 명의 소방영웅 이름을 추가하며 뉴욕시민들을 위한 그들의 봉사와 영웅 정신을 추모한다는 성명을 발표하였습니다. 오늘 올버니에서 열린 제 19 회 연례 순직 소방관 추모 기념식에서는 "소방관 감사의 날" 행사 일부로 Kathy Hochul 부지사와 기타 주정부 관료들이 참석하여 8 명의 용감한 분들의 공헌을 기렸습니다.

Cuomo 주지사는 이렇게 말했습니다. "이 8 명의 용감한 소방관들은 주민들의 안전을 지키기 위하여 생명의 위험을 무릅쓰고 매일같이 지역사회를 위하여 복무하였습니다. 이들의 이름을 순직 소방관 기념비에 새겨 넣음으로써 그들의 희생정신을 칭송하고 그들의 용기가 대대로 기억될 것입니다."

Kathy Hochul 부지사는 이렇게 말했습니다. "순직 소방관 기념비는 상상을 초월하는 위험에 직면한 사람들의 놀라운 용기를 대대로 전해갑니다. 우리는 올해 8 명의 순직자의 이름을 이 기념비에 추가하였으며 그들 매 한 사람의 이야기가 영웅적인 증거이고 신고 전화를 받고 출동하는 그들의 일상입니다. Cuomo 주지사님과 뉴욕주 시민들을 대표하여 이 연례 헌사를 하게 되어 영광입니다."

순직 소방관 기념비에 추가한 명단은 다음과 같습니다:

- Jack H. Rose, 서장, Mt. Marion 소방서, Ulster 카운티 - 2015 년 12 월 19 일 순직.

- Barry G. Miller, 부서장, Bergen 소방서, Genesee 카운티 - 2015 년 9 월 23 일 순직.

- Lawrence G. Sesso, 소방관, Sayville 소방서, Suffolk 카운티 – 2015 년 8 월 22 일 순직.

- Charles V. Wallace, 소방관, Montgomery 소방서, Orange 카운티 – 2015 년 2 월 3 일 순직.

- Richard D. Weisse, Sr., 소방관, St. James 소방서, Suffolk 카운티 – 2014 년 11 월 15 일 순직.

- Robert A. Knight, 소방관, Sayville 소방서, Suffolk 카운티 – 2014 년 5 월 1 일 순직.

- Michael P. Esposito, 소방관, Baldwin 소방서, Nassau 카운티 – 2011 년 5 월 18 일 순직.

- Arthur C. Stickney, 부서장, Village of Malone 소방서, Franklin 카운티 – 1942 년 9 월 2 일 순직.

이 소방영웅들을 추가한 후 순직 소방관 기념비에는 2,406 명의 직무 중 순직한 영웅들의 이름이 새겨있습니다. 순직 소방관 기념비는 1998 년에 세워져 매년 열리는 화재예방의 주에 뉴욕의 순직 소방관들을 기리고 그들의 용기를 칭송하였습니다. 이 기념비는 매일 같이 생명을 담보로 근무하는 뉴욕주 100,000 여 명의 소방관에게 바칩니다.

오늘의 기념행사에서 주지사는 주의 현직 소방관과 자원봉사 소방관들을 칭송하고자 10 월 11 일을 소방관 감사의 날로, 10 월 9 일~15 일을 화재예방의 주로 정한다는 두 가지 선언서를 발표하였습니다.

2015 년에 주 전역의 소방서에서는 1,471,886 건의 사건을 처리하였으며 이것은 매일 약 4,033 건, 매시간 168 건, 매분 약 3 건에 해당합니다.

뉴욕주 국토안보 및 비상서비스 사무국 커미셔너 John P. Melville 는 이렇게 말했습니다. "이 기념행사는 모든 사림이 계속하여 헌신정신과 용기를 잃지 않고 우리의 안전을 위하여 모든 것을 바친이들을 기념하도록 격려합니다."

뉴욕주 소방 행정관 Bryant D. Stevens 는 이렇게 말했습니다. "이 기념비는 우리 주의 매개 소방관들이 직면하는 위험에 대해 계속 알리고 직무 중에 숭고하게 돌아가신 분들의 영웅 정신에 바치는 영원한 경의를 표합니다. 이 벽은 또한 매 뉴욕시민한테 신고 전화를 받은 소방관이 직면하는 위험을 알리는 냉혹한 상징물입니다."

뉴욕주 소방서장 협회 회장 Joseph M. Faud, Jr.는 다음과 같이 말했습니다. "오늘 저는 뉴욕주 전역에서 온 소방서장과 소방관들과 함께 위대한 희생을 한 동료들을 기리고 회상합니다. 우리는 이 영광을 이들 순직자뿐만 아니라 그들이 남기고 간 가족과 주 전역의 소방서 동료들에게도 바칩니다. 우리는 사랑하는 가족과 동료들의 희생이 영원히 존경받도록 하겠습니다."

뉴욕주 소방관 협회 회장 Kenneth Pienkowski 는 이렇게 말했습니다. “오늘 우리가 함께 시민들을 위하여 자신의 생명을 사심 없이 내려놓은 용감한 소방관들에 대한 경의를 표하면서 수많은 동료들이 주민들이 필요할 때 그들을 도와 매일 같이 주변의 응급상황에 대응하여 처리하면서 그들의 명예를 지키고 있다는 것을 잊지 말아야 합니다. 소방대는 잃어버린 동료들을 존경하고 그들의 희생을 영원히 잊지 않을 것입니다.”

뉴욕주 전문 소방관 협회 회장 Samuel Fresina 는 이렇게 말했습니다. “뉴욕주 전문 소방관 협회를 대표하여 우리는 모든 뉴욕시민을 위하여 순직한 우리 동료들에게 영광을 드립니다. 직무 중에 보여준 그들의 용기와 희생은 영원히 잊혀지지 않을 것입니다. 그들은 우리의 마음속에 영원히 살아있습니다.”

###

다음 웹사이트에 더 많은 뉴스가 있습니다: www.governor.ny.gov
뉴욕주 | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418